

## FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article:

**Artikel I-35: Delegierte Verordnungen**

Déposée par Monsieur:     **Joachim Wuermeling**

Qualité:           **Suppléant**

| <i>Texte du Praesidium</i>  | <i>Amendement proposé</i>  |
|---|--|
| <p>(1)           In Europäischen Gesetzen und Rahmengesetzen kann der Kommission die Befugnis übertragen werden, delegierte Verordnungen zur Ergänzung oder Änderung bestimmter nicht wesentlicher Vorschriften des betreffenden Gesetzes oder Rahmengesetzes zu erlassen.</p> <p>In den betreffenden Gesetzen und Rahmengesetzen werden Ziele, Inhalt, Geltungsbereich und Dauer der Übertragung ausdrücklich festgelegt. Für die wesentlichen Vorschriften in einem Bereich ist eine Übertragung ausgeschlossen. Diese sind dem Gesetz oder dem Rahmengesetz vorbehalten.</p> | <p>(1)           In Europäischen Gesetzen und Rahmengesetzen kann der Kommission die Befugnis übertragen werden, delegierte Verordnungen zur Ergänzung <del>oder Änderung</del> bestimmter nicht wesentlicher Vorschriften des betreffenden Gesetzes oder Rahmengesetzes zu erlassen.</p> <p>In den betreffenden Gesetzen und Rahmengesetzen werden Ziele, Inhalt, Geltungsbereich und Dauer der Übertragung ausdrücklich festgelegt. Für die wesentlichen Vorschriften in einem Bereich ist eine Übertragung ausgeschlossen. Diese sind dem Gesetz oder dem Rahmengesetz vorbehalten.</p> |
| <p>(2)           In diesen Gesetzen oder Rahmengesetzen wird ausdrücklich festgelegt, unter welchen Bedingungen eine Übertragung vorgenommen werden kann. Dabei bestehen folgende Möglichkeiten:</p> <p>–       Das Europäische Parlament oder der Rat können beschließen, die</p>  | <p>(2)       <del>In diesen Gesetzen oder Rahmengesetzen wird ausdrücklich festgelegt, unter welchen Bedingungen eine Übertragung vorgenommen werden kann. Dabei bestehen folgende Möglichkeiten:</del></p> <p>–       Das Europäische Parlament oder der Rat können beschließen, die</p>  |

|  |   |
|--|---|
| <p>Übertragung zu widerrufen.</p> <p>– Die delegierte Verordnung kann nur in Kraft treten, wenn das Europäische Parlament oder der Rat innerhalb der im Gesetz oder Rahmengesetz festgelegten Frist keine Einwände erheben.</p> <p>Für die Zwecke von Unterabsatz 1 beschließt das Europäische Parlament mit der Mehrheit der Stimmen seiner Mitglieder und der Rat mit qualifizierter Mehrheit.</p> | <p>Übertragung zu widerrufen.</p> <p>– Die delegierte Verordnung <b>tritt nicht kann nur</b> in Kraft <b>treten</b>, wenn das Europäische Parlament oder der Rat innerhalb der im Gesetz oder Rahmengesetz festgelegten Frist <b>keine</b> Einwände erheben.</p> <p>Für die Zwecke von Unterabsatz 1 beschließt das Europäische Parlament mit der Mehrheit der Stimmen seiner Mitglieder und der Rat mit qualifizierter Mehrheit.</p> |
|--|---|

---

#### **Begründung:**

In dem in Art. I-35 vorgesehenen Instrument der „delegierten Verordnung“ wird unverändert der Kommission die Befugnis übertragen, solche Vorschriften zu ändern. Eine ausreichende Legitimation hierfür hat aber nur der europäische Gesetzgeber selbst, also Rat und Europäisches Parlament. Eine Delegation auf die Kommission sollte daher nicht erfolgen. Andernfalls könnten Gesetze und Rahmengesetze eine Fassung erhalten, die vom europäischen Gesetzgeber nicht gebilligt ist, zumal mangels Initiativrecht weder Rat noch Europäisches Parlament die Möglichkeit haben, die von der Kommission vorgenommene Änderung wiederum zu korrigieren.